



Меморандум за разбирателство

На 28 юли 2016 г. в Областния съвет по заетостта, намиращ се на ул. Кориляно №1 индустр. зона, между Областния съветник по въпросите на заетостта и образованието на Област Пулия г-н Себастиано Лео, Cgil Пулия, представлявана от Областния секретар Антонела Морга, Flai Cgil Regionale, представлявана от Генералния секретар Джузепе Делеонардис и от членовете на секретариата Марио Фракаша и Антонела Монтанаро, и Федерацията на независимите синдикати от земеделието в България - ФНСЗ, представлявана от нейния заместник-председател Валентина Васильонова, беше подписан настоящият Меморандум за разбирателство.

Като се има предвид, че:

В област Пулия всяка година в земеделието се отчита значително присъствие на работници и работнички от България при официално вписани в годишен списък за 2014 г. 4351 работници, към които се прибавят незаконно наетите и наетите на черно;

Че често условията на труд, в които са поставени значителен брой земеделски работници, в това число чуждестранни, често пъти станали жертва на капоралат, на посредничество при наемането, се доближават до форми на експлоатация, при същевременно неспазване на съответните права от индивидуални и колективни договорни отношения, които биха могли да представляват съвременни форми на робство;

Като се отчита, че:

Тежките проблеми, свързани с приема и интегрирането на мигрантските общности, както беше посочено и от "Националния експериментален протокол срещу капоралите и трудовата експлоатация в земеделието", налагат нови форми на транснационално сътрудничество и съвместното предприемане на инициативи и обмен, насочени към подобряване условията на живот, на гражданско интегриране на мигриращите



работници, на повишаване на осведомеността и определянето на съвместни форми на борба и противодействие на проявите на незаконност.

С оглед на това, че

Областната управа е ангажирана в акциите за противодействие на капоралата, на формите на трудова експлоатация по селскостопанските терени на Пулия, целящи изваждането от сивия сектор, като прилага цялостно разпоредбите на Регионален закон № 28 от 2006 г., които са уникални и нови за страната ни;

че Областния съвет по заетостта на област Пулия от дълго време отправя активни призови към Правителството и парламентарните представители на Пулия с цел да бъде приет в бързи срокове законът за противодействие на капоралата;

въз основа на

Националния протокол, носещ названието “Национален експериментален протокол срещу капоралите и трудовата експлоатация в земеделието”.

Предвид всичко споменато дотук

страните се споразумяват за следното, всеки в рамките на своята сфера на компетентност.

Flai-Cgil - Пулия се ангажира:

- Да подпомогне изграждането на мрежа от български фирмени синдикални представители и от ръководители и работници, като организира специализирани и задълбочени курсове по синдикално обучение на тема договаряне, осигурителни права и допълнително пенсионно осигуряване, както и на тема законодателство;
- Да предзначи на своя уебсайт www.flaipuglia специално място в раздел „Пазар на труда” за темите, засягащи българските работници и работнички;



- Да подготви специални информационни материали за изпращане на работниците на български и италиански език относно действащите договорни норми (работно време, надници, разпределение в категории, квалификации, допълнителни социални помощи и т.н.) и националното и областното трудово законодателство, както и относно безопасността;
- Да изпрати на българската Федерация на синдикатите полезна информация за националното и областното законодателство в сферата на устройването на работа и инструментите за управление на трудовия пазар, като стимулиране на назначаванията, права за повторно наемане, вписване в списъците за заявяване на работници, жалби и неспазени задължения на работодателя и правна и синдикална помощ при спорове и признаване на нарушени договорни права;
- да стартира обмен на информация за фирми и райони, засегнати от процедури за налагане на санкции или проверки, за които се получават най-много сигнали за нарушения и нередности и неблагоприятни условия за гражданско интегриране на работниците и на общностите;
- да сигнализира за евентуални потоци от работна ръка към Пулия, които се осъществяват чрез форми на посредничество и капоралат, като установи щателно мониториране и обмен на информация;
- да осигури на работниците средства за запознаване с актуалната ситуация в областта на осигурителната сфера и социалното подпомагане в Италия и в Пулия (допълнително пенсионно осигуряване и двустранно синдикално-предприемаческо сътрудничество) и протоколи и услуги в режим на споразумение между нашите две страни;
- да създаде уебсайт за информация и обмен между страните.

ФНСЗ се ангажира, включително по силата на протокола, подписан съвместно с Flai Cgil Nazionale през юни 2015 г., да:

- разкрие специален информационен пункт за българските работници, информиращ относно колективното трудово договаряне, практикувано в Италия и в Областта и относно пазара на труда;



- разпространява целесъобразна информация относно националното и областното законодателство по отношение на заетостта и борбата с работата на черно и капоралите, относно инструментариума на областно ниво по отношение съответствието между търсене и предлагане на работна ръка, като се започне от решението за списъци за заявяване на работна ръка;
- да предвиди разпространяването в двуезичен формат италиански/български на горепосочените информации и национални договорни норми;
- да провежда активна дейност, насочена към българските институции, за да подава постоянна информация относно състоянието на българските работници, формите на териториална мобилност и пазара на труда.

Област Пулия – Областният съвет по заетостта и Отдел „Миграционни политики“ се ангажират да:

- подпомагат утвърждаването на положенията, възприети съгласно Решение № 1425/2014 на Областния съвет относно сертифицирането на фирмите в областта на етичното отношение към работниците при спазване на трудовоправните норми;
- насърчат междуинституционални контакти, които да ангажират съответните институции по места в двете държави, като активират, включително и чрез Службите по заетост, услуги за информиране относно трудовото законодателство, областните правни уредби по отношение на съответствието между търсене и предлагане, договори и осигурителни права, предвиждайки евентуално създаването на специални тематични сайтове.

Като резултат от настоящия меморандум страните ще работят активно за осигуряването на допълнителни и конкретни провеждания на срещи, за да консолидират средствата за информация и обмен, да подсилат солидарната практика на борба и противодействие на проявите на незаконност и да подобрят материалните условия на труд на работниците.

Настоящият меморандум е отворен за допълнително приподписване от социалните партньори и от институциите, които споделят неговите цели.



**REGIONE
PUGLIA**

**ASSESSORATO FORMAZIONE E LAVORO
POLITICHE PER IL LAVORO, DIRITTO ALLO STUDIO, SCUOLA,
UNIVERSITÀ, FORMAZIONE PROFESSIONALE**

Прочетено, утвърдено и подписано:

Областен съветник по въпросите на заетостта - Област Пулия (подпис)

Началник на Отдел „Миграционни политики“ (подпис)

Cgil и Flai Пулия (подписи)

ФНСЗ (подпис)

www.regione.puglia.it

Assessorato Formazione e Lavoro – Via L. Corigliano n. 1 - 70132 Bari (Z.I.)
Tel: 080 5405209
mail: segreteria.studioformazioneelavoro@regione.puglia.it